



Mary E. Skipper, Superintendent

8 Bonair Street · Somerville, MA 02145-3246
mskipper@k12.somerville.ma.us · www.somerville.k12.ma.us
T 617-629-5200, x6005 · F 617-629-5611

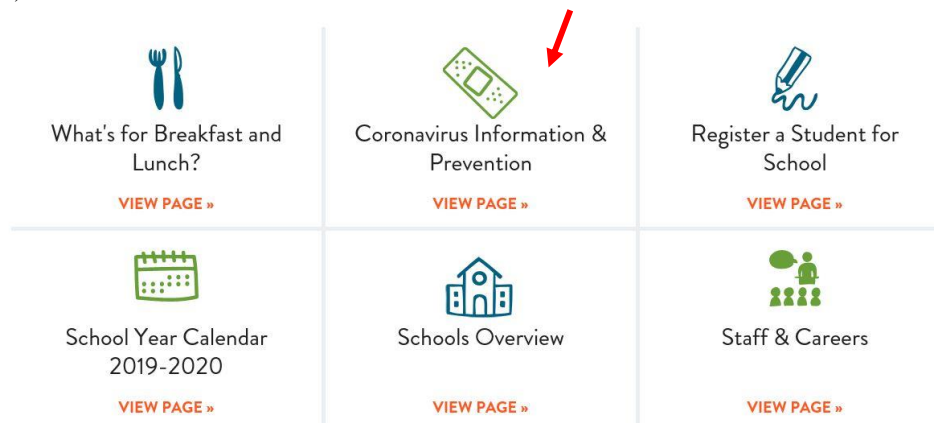
9 de março, 2020

Prezadas Famílias e Equipe do Departamento Escolar de Somerville,

Continuamos monitorando a situação do Coronavírus (COVID-19), trabalhando com autoridades locais de saúde e outros departamentos da prefeitura. Embora as autoridades estaduais de saúde continuem indicando que o risco em Massachusetts é baixo, queremos garantir que estamos tomando todas as precauções e medidas necessárias para resolver rapidamente qualquer aumento de risco que possa surgir. O Centro de Controle e Prevenção de Doenças (CDC) possui um protocolo para alunos/famílias que retornam de viagens ao exterior onde o Coronavírus está mais presente. Recomendamos que você visite regularmente o site do CDC (www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/index.html) para obter atualizações.

A Prefeitura de Somerville está publicando atualizações frequentes do COVID-19 no site de Informações sobre o Coronavírus (www.somervillema.gov/coronavirus). Por favor, verifique o site para obter as atualizações mais recentes. Também recomendamos que você se registre no sistema de Alertas da Comunidade de Somerville em www.somervillema.gov/alerts para garantir o recebimento de atualizações críticas enviadas por meio desse.

Criamos uma página eletrônica de Informações sobre o Coronavírus do distrito escolar (www.somerville.k12.ma.us/coronavirus-information-prevention) onde publicaremos todos os avisos enviados para as famílias. O site inclui links para o site da prefeitura sobre o Coronavírus, bem como links para outros sites pertinentes. A nova página pode ser acessada através da página inicial do distrito escolar como uma das seis categorias em destaque (veja o exemplo abaixo).



Prevenção

- *Esforço Comunitário:* limitar a propagação de doenças requer um esforço da comunidade. Agradecemos sua participação tomando todas as precauções necessárias e conversando com seus filhos sobre passos críticos de prevenção, como lavar as mãos com frequência e por completo.
- *Lavagem das mãos:* Não podemos enfatizar o suficiente a importância da lavagem frequente e completa das mãos com água e sabão (por pelo menos 20 segundos) para impedir a propagação desta e de outras doenças respiratórias. Continuamos a reforçar esta mensagem com alunos e funcionários diariamente e agradecemos sua ajuda em ser exemplo e fazer dessa uma prática importante em casa.
- *Limpeza das Escolas:* Funcionários da prefeitura estão realizando limpezas adicionais em todas as nossas escolas e outros departamentos, com ênfase especial nas áreas muito usadas e na limpeza de corrimãos e maçanetas ao longo do dia.
- *Pôsteres "Lave suas mãos"* serão afixados em todos os prédios municipais e escolares.
- *Avisos em Escolas e Outros Departamentos:* Uma das maneiras pelas quais podemos ajudar a impedir a propagação de doenças é reduzindo a quantidade de contato direto com pessoas que apresentam sinais de

resfriados, como tossir ou espirrar. A partir desta semana, colocaremos avisos em todas as escolas, solicitando a todos os visitantes, incluindo pais e responsáveis, que nos ajudem a manter a propagação de doenças à distância, deixando os alunos na porta da frente e não permanecendo dentro das escolas se estiverem apresentando algum sinal de resfriado. Também estamos pedindo que indivíduos que viajaram recentemente para qualquer uma das áreas de alto risco listadas como Nível 3 ou Nível 2 pelo CDC (<https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/travelers/after-travel-precautions.html>), ou qualquer pessoa com um caso suspeito de COVID-19, para não entrarem em nenhuma de nossas escolas ou prédios municipais até que tenham completado o período de quarentena obrigatório ou autoimposto, conforme recomendado pelo CDC.

- *Protocolo do Centro de Matrículas:* solicitamos que indivíduos que apresentem sinais de resfriados, como tosse ou espirro, para que se matriculem online (www.somerville.k12.ma.us/enrollment). Se precisar de ajuda durante esse processo, ligue para o Centro de Matrículas (antigo PIC), (617) 625-6600, x6962. Para minimizar o risco de propagação da doença, os indivíduos que comparecerem ao Centro de Matrículas e apresentarem sintomas de alguma doença, serão solicitados a usar uma máscara e consultar a enfermeira para avaliação como o primeiro passo no processo de matrícula.
- *Passeios Educativos:* estamos analisando cuidadosamente todas as solicitações de passeios dos alunos fora do estado para verificar qualquer risco adicional, trabalhando em consultoria com o Departamento de Saúde e Serviços Humanos e notificando organizadores de passeios sobre qualquer cancelamento de passeios específicos. Reconhecemos que os passeios são experiências importantes de aprendizado para os alunos, no entanto, dada a importância de tomar medidas de precaução para evitar a disseminação do COVID-19 e os riscos desconhecidos do COVID-19, minimizar o risco para nossos alunos e funcionários será o fator decisivo primário.

Até o momento **nossos esforços de planejamento** incluem o seguinte:

- Equipes de Emergência do Coronavírus do Departamento Escolar e da Prefeitura se reúnem regularmente para desenvolver protocolos a serem seguidos no caso de um incidente de coronavírus, trabalhando em estreita colaboração com o Departamento de Saúde e Serviços Humanos para garantir que os planos estejam de acordo com as práticas de saúde recomendadas.
- Estamos participando de teleconferências regulares com o Departamento de Educação do Estado (DESE) e seguiremos suas orientações sobre os possíveis impactos acadêmicos e de programação em caso de fechamento necessário das escolas.
- Estamos em contato com famílias e escolas fora do distrito que recebem alguns dos nossos alunos para garantir que haja um plano estabelecido de serviços contínuos para esses alunos.
- Sabemos das necessidades básicas de algumas de nossas famílias, e a importância do café da manhã e almoço diários e estamos preparando planos de contingência em caso de fechamento das escolas.
- A Equipe de Liderança Instrucional está trabalhando em um plano acadêmico caso o Coronavírus leve ao fechamento de uma sala de aula ou da escola.
- Existem protocolos para limpeza adicional, se necessário.
- Estamos em contato com empresas de ônibus, organizações de parcerias e outras pessoas que não são da Equipe do Departamento Escolar mas que trabalham com ou apóiam nossos alunos para garantir que todos tenham um protocolo do COVID-19 em vigor. Pedimos a eles que nos avisem imediatamente se, em algum momento, eles ou alguém da organização que trabalha em nossas escolas ficar de quarentena ou for diagnosticado com o vírus.

Continuaremos a atualizá-lo à medida que vamos adquirindo mais conhecimento e agradecemos seu apoio em tomar todas as precauções recomendadas.

Cordialmente,

Mary Skipper, Superintendente